

# Las Albuñuelas en el libro de habices del año 1502

Manuel ESPINAR MORENO

BIBLID [0544-408X]. (2008) 57; 51-74

**Resumen:** En este trabajo estudiamos los bienes habices de Las Albuñuelas, lugar del Valle de Lecrín (Granada). Gracias a las noticias aportadas por los apeadores y conocedores de estos bienes podemos conocer cómo eran los centros religiosos de cada uno de los barrios de esta población. Se citan las mezquitas y rábitas musulmanas que fueron convertidas en iglesias y ermitas por los cristianos. Tenemos noticias sobre bienes urbanos y rústicos donados por los creyentes musulmanes para hacer frente a los gastos de los alfaquyes y edificios dedicados al culto. Además, se nos ofrecen noticias sobre la economía y sociedad musulmana y más tarde cristiana de esta comarca del reino de Granada.

**Abstract:** Focuses on habices goods in Albuñuelas, a place located at the Lecrin Valley (Granada). News contributed by the surveyors and knowledgeable people about these goods help us to know the religious centers of each district within this population. The Moslem mosques and *rábitas* that were converted into churches and hermitages by the Christians are quoted. There are news on urban and rustic goods donated by Muslims to provide for the expenses of the alfaquyes and the buildings dedicated to the cult. These news offer as well an important data set about the economy and the Muslim society in this place of the kingdom of Granada.

**Palabras clave:** Habices. Mezquitas. Rábitas. Sociedad. Economía. Arqueología.

**Key words:** Habices. Mosques. Rábitas. Society. Economy. Archaeology.

## INTRODUCCIÓN

Los habices cumplieron un papel importante en la sociedad musulmana medieval, son legados piadosos destinados a un fin social de la comunidad. Estos se destinan a la asistencia de necesitados, enseñanza, reparación de obras públicas, puentes, acueductos, fuentes, edificios, obras piadosas como redención de esclavos, auxilio a los pobres, fundación y mantenimiento de mezquitas, rábitas, *gimas*, medersas, escuelas y otras necesidades que estén encaminadas a solucionar problemas y proporcionar el bien público exigido por las leyes coránicas y de la tradición, siempre que no se aparten de lo enseñado por el Profeta. Las tierras, aguas, árboles, casas, hornos, tiendas y otros edificios, poco a poco, se convierten en habices como medio de eludir

las presiones del fisco o para realizar una acción querida por Dios y recomendada por el Profeta. Para la etapa nazarí contamos con algunos documentos que aluden a los habices<sup>1</sup>. Son primordiales para el conocimiento de la vida de las poblaciones medievales como Las Albuñuelas de las que no conocemos hasta el momento nada sobre su pasado.

Entre las poblaciones ubicadas en la comarca del Valle de Lecrín se mencionan varias alquerías como las Albuñuelas. El geógrafo Idrisi dice en el siglo XII que Mondújar era un *manzil* o parador donde los viajeros podían adquirir pescado y alimentos en sus viajes<sup>2</sup>. En época nazarí estos lugares estaban incluidos en la taha de Alaclín, en el camino a la Alpujarra, en la falda sur de la sierra de Almiijara, una de las estribaciones de Sierra Nevada. Apenas contamos hoy con testimonios escritos de época musulmana. La primera relación que conocemos sobre las alquerías de esta

1. C. Sánchez Albornoz. *La España musulmana según los autores islamitas y cristianos medievales*. Madrid: Espasa-Calpe, 1973, vol. 3, pp. 510-512; M. Lafuente Alcántara. *Historia de España*. Madrid, 1850-1867, t. III, pág. 165; L. Seco de Lucena Paredes. "La administración central de los nazaríes". *Cuadernos de la Alhambra*, 10-11 (1974-1975), p. 26, y *Documentos árabe-granadinos*. Madrid, 1961, pp. 12-15, texto árabe y traducción J. Ribera y Tarrago y M. Asín Palacios. *Manuscritos árabes y aljamiados de la biblioteca de la Junta*. Madrid, 1912, pp. 238 y 261-262; También se alude a los habices de las murallas de Granada en el reparto del río Beiro en época del sultán Muhammad IX. Sobre los bienes habices en general puede confrontarse Carmina Villanueva Rico y Andrés Soria Ortega. "Fuentes toponímicas granadinas. Los libros de bienes habices". *Al-Andalus*, XIX (1954), pp. 457-462; Juan Martínez Ruiz. "Un capítulo de toponimia árabe granadina en el siglo XV". *Tamuda*, II (1954), pp. 326-339; Carmina Villanueva Rico. *Casas, mezquitas y tiendas de los habices de las iglesias de Granada*. Edición, introducción e índices. Madrid: Instituto Hispano-Árabe de Cultura, 1966, *Habices de las mezquitas de la ciudad de Granada y sus alquerías*. Madrid: Inst. Hispano-Árabe de Cultura, 1961 y "Un curioso pleito sobre los habices del Marquesado del Cenete". *Miscelánea de Estudios dedicados al Profesor A. Marín Ocete*. Granada, 1974, t. II, pp. 1153-1166.

2. E. Levi-Provençal. "España musulmana". *Historia de España* dirigida por R. Menéndez Pidal. Madrid, 1973, t. V, p. 189, nota 226. Sobre el Valle de Lecrín y los habices puede verse J. Albarracín Navarro. "Un documento granadino sobre los bienes de la mujer de Boabdil en Mondújar". *Actas del I Congreso de Historia de Andalucía, Andalucía Medieval*. Córdoba, 1978, vol. II, pp. 339-348; C. Espejo. "Rentas de los habices y de la Hagüela". *Revista Castellana*, 25-26 (1918-1919), pp. 53-57, 97-99, 115-117, 126-128; K. Garrad. "La renta de los habices "de los mezquinos" de las Alpujarras y Valle de Lecrín. Algunos datos sobre su administración a mediados del siglo XVI". *Miscelánea de Estudios Árabes y Hebraicos*, II (1953), pp. 41-48; M. Espinar Moreno y J. Abellán Pérez. "Las rábitas en Andalucía. Fuentes y metodología para su estudio". *La Rápita Islámica: Història Institucional i altres Estudis Regionals. I Congrès de Les Rápites de l'Estat Espanyol (7-10 setembre 1989) en Història Institucional i altres Estudis Regionals*. San Carles de la Rápita, 1993, pp. 131-176; M. Espinar Moreno. "Las rábitas de las tierras granadinas en las fuentes documentales. Arqueología y toponimia". *La rábita en el Islam. Estudios Interdisciplinarios*. Ajuntament de San Carles de la Rápita-Universidad d'Alacant, 2003, pp. 1-20; "La alquería de Mondújar: mezquita y rábitas, cementerios, barrios y otras estructuras urbanas y rurales". *Anaquel de Estudios Árabes*, 2001, pp. 277-294 y "Habices de los centros religiosos y del rey en Mondújar (Valle de Lecrín, Granada) en época musulmana". *Homenaje a la Profesora Carmen Batlle i Gallart, Acta Historica et Archaeologica Mediaevalia*, 26, Barcelona, 2004, pp. 1174-1189; M. Espinar Moreno y C. González Martín. *Libro de Apeo de Mondújar (Valle de Lecrín)*. Granada: Método Ediciones, 2008.

comarca o distrito la tenemos en una relación de bienes habices de 1502. Posteriormente contamos con el texto latino de la Bula de Erección del Arzobispado de Granada de 1505 en el que se nos ofrecen los lugares y las iglesias que se implantaron en esta zona sobre las mezquitas anteriores. El texto latino dice lo siguiente “Et in taha de Valdelecrin in ecclesia parochiali Sancta Mariae loci de Arrastanal cum suis annexis de Melexis, Amulchas, Alauxa, Barmelaz, Naio, Saleris et Cautil, locorum Granatensis dioecesis, quatuor beneficia simplitia seruitoria et quatuor sacristías”<sup>3</sup>. En total se nos citan veintidós iglesias levantadas sobre antiguas mezquitas aunque los centros religiosos musulmanes eran más numerosos, las rábitas se convirtieron en ermitas y no aparecen en el documento de la Erección de las iglesias. Por tanto el territorio de las Albuñuelas lo encontramos dependiendo de la iglesia principal de Restábal, con sus anejos de Melegís, Murchas, Lojuela, Barmelaz, Naio, Saleres y Cautil, servidas por cuatro beneficios simples servideros y cuatro sacristías. En el repartimiento realizado en 1531 para el cobro de la farda en el Valle de Lecrín se sitúan las poblaciones de Padúl, Dúrcal, Cóncha, Cosbíxar, Nigueles, Acequia, Mondújar, Hatarafe o Hatararab, Chit o Chite, Béznar, Tablate, Lanjarón, Yxbar, Pinos del Rey, Restábal, Melegís, Aleuxa, Mulchas, Saleres, Najó y Cautihuelas que entregaban en total 92.672 maravedíes a la corona castellana<sup>4</sup>. No se cita la población de las Albuñuelas pero sí algunos de sus barrios que aparecen como poblaciones independientes. Con pequeñas variantes los recoge Mármol Carvajal elevándolos a veinte, pues en ocasiones hace dos de uno, como ocurre con Harat y Alarabat y las Albuñuelas. Este mismo autor nos informa de la comarca. Los linderos del valle son al poniente la sierra de Manjara, que confina con el río Alhama, al cierzo la Vega de Granada y los llanos del Quempe, al sur los Guajares que pertenecen a Salobreña y la tierra de Motril, y al levante Sierra Nevada y la taha de Órgiba. Es tierra con muchas aguas de ríos y fuentes, muchos árboles entre los que destacan morales, olivos, naranjos, cidros, limones y frutas que se vendían en Granada y otras partes. En las tierras de riego y secano abundaba el pan, los ganados eran numerosos y la seda mucha y buena. Entre los ríos se cita el de Albuñuelas que pasa luego por Saleres y Pinos del Valle hasta que desemboca en el de Motril, otro nace en Melegís y se junta al Albuñuelas debajo de Restábal, otro nace en Sierra Nevada y va a una laguna entre el Padúl y Dúrcal y finaliza en el Albuñuelas. Otro va a Acequias y se parte en dos que van a Chite y a Tablate. Otro va a Lanjarón y otro parte los términos de la taha

3. *La Erección de la Santa Iglesia Metropolitana de Granada y de las demás de su Arzobispado*. Ms. de la Universidad de Granada de 1592.

4. Datos sacados del Archivo de la Alhambra.

de Lecrín y la de Órgiba<sup>5</sup>. Las aguas abundan por tanto en estas tierras aunque hay poblaciones que tienen falta de ella en las épocas de sequía y en los veranos.

Sobre los habices de esta comarca se han realizado varios trabajos<sup>6</sup> que complementan a otros llevados a cabo en otras tierras del reino de Granada<sup>7</sup>. En cuanto a Las Albuñuelas hasta el momento no teníamos ninguna noticia sobre estos bienes ni conocíamos nada sobre cómo era la población en la época musulmana y mudéjar. Las noticias nos permiten ver la alquería y sus distintos barrios, Pagos, tierras y otros detalles que analizamos a continuación.

La relación de bienes habices que conocemos para Las Albuñuelas nos la proporcionan dos vecinos de la alquería llamados Zachara Momin y el alguacil Azra. Estos conocen perfectamente cada uno de los bienes y en sus declaraciones van detallando el centro religioso al que pertenecen, los asignados a los alfaquíes que sirven las mezquitas y rábitas de los barrios de esta población, los demás bienes y el fin que cumplían como dejaron de manifiesto los creyentes que los donaron. Entre las noticias que podemos destacar nos encontramos algunos barrios como el denominado de Xablil con la rábita Axablil o Xablil, el barrio o lugar del Cabtyl o Cautil con otra mezquita importante, el barrio de Najó, Harad Benitiheh, es un Pago pero recuerda un pequeño barrio de la población. Además otras rábitas se encuentran en el Cautil y en otros lugares de esta población de Las Albuñuelas como el barrio de Trota y el de Tautila. Se alude a los bienes de la Torre de la iglesia mayor del lugar o alminar de la mezquita principal. Encontramos algunos hornos como el situado junto a un

5. L. del Mármol Carvajal. *Historia del rebelión y castigo de los moriscos del Reino de Granada*. Madrid: B.A.E, 1946, t. I, libro 4, Cap. XXXI, págs. 212-213; F. Villegas Molina. *El Valle de Lecrín. Estudio geográfico*. Granada: Instituto de Geografía Aplicada del Patronato "Alonso de Herrera", 1972.

6. Además de la bibliografía que citamos en las notas puede Cf. M. Espinar Moreno. "Donación de aguas de Mohamad Abencaxon a los habices de la mezquita de Acequias (Valle de Lecrín) en 1440. Pleitos entre los vecinos en época cristiana". *Miscelánea de Estudios Árabes y Hebraicos. Sección Islam*, 56 (2007), pp. 59-80; "Habices de Mondújar en 1502". *Homenaje al Profesor Julio Valdeón Baroque*. Universidad de Valladolid, 2007-2008, en prensa.

7. M. Espinar Moreno. "Gabia la Grande: Toponimia y Onomástica según los Libros de Habices". *Estudios Románicos dedicados al Prof. Andrés Soria Ortega*. Granada, 1985, t. I, pp. 71-88; "Bienes habices de Churriana de la Vega (1505-1548)". *Cuadernos de Estudios Medievales*, VI-VII (1989), pp. 55-78; "Apeo y deslinde de los habices de Dílar (1547)". *Miscelánea de Estudios Árabes y Hebraicos*, XXIX-XXX (1980-1981), pp. 135-161; M. Espinar Moreno y J. Martínez Ruiz. "La alquería de Monachil a mediados del siglo XVI". *Cuadernos de la Biblioteca Española de Tetuán*, 23-24 (1981), pp. 191-278; M. Espinar Moreno. "Noticias para el estudio de la alquería de Gójar. Bienes Habices". *Cuadernos de Estudios Medievales*, X-XI (1983), pp. 105-148; "La alquería de Otura. Datos para el estudio del Reino de Granada". *Anales de la Universidad de Cádiz*, I (1985), pp. 63-78; "Notas sobre la alquería de Cájar (1505- 1547)". *Cuadernos de Estudios Medievales*, XIV-XV (1985-1987), pp. 47-60. Además puede Cf. P. Hernández Benito. *La Vega de Granada a fines de la Edad Media según las rentas de los habices*. Granada, 1990.

haza del Pago de Çequia Almaçand. Los lugares de enterramiento de los creyentes se documentan en varios sitios de la alquería como ocurre con el Osario “honsario” del Pago del Carril, el Osario del Pago del Tyçar, el Osario de Çequiah el Marçon, el Osario junto a la rábita Axablil, el Osario del Pago de Conca, el Osario del Moxonar, el Osario del Pago de Çaguah. Otra Rábita estaba en Çequiah el Marçon.

Entre los personajes más destacados tenemos el alfaquí Hamza, el alguacil Azra, el apeador Zachara Momin, alguacil Alaçili, alguacil Abelhaçan y otros vecinos que cumplieron un papel destacado en la etapa mudéjar y se convierten en cristianos nuevos por lo que algunos siguieron ostentando bienes habices por merced de los Reyes Católicos. Así le ocurrió a Hernando Azra que recibió los bienes que tenía el alfaquí de la mezquita de Najó.

Los numerosos Pagos tienen incrustados en sus nombres multitud de aspectos sobre la historia del lugar, entre ellos las Acequias como la de Çequia Helcoriyx, Çequiah el Marçon y acequia Albohayra. Se alude a la Fortaleza en el Pago del Hiçan, el Molino en el Pago de Çequiah Almacçani, la Venta en el Monte, el Río, caminos, etc.

#### 1. *HABICES DEL ALFAQUÍ DE LA MEZQUITA PRINCIPAL*

No sabemos el nombre de este personaje musulmán. Al decirnos los conocedores de los bienes que controlaba una parte de los habices de la mezquita nos indican que se había convertido y recibió en merced de los Reyes Católicos estos para su sustento personal y de su familia. Era frecuente que muchos personajes de la sociedad mudéjar se hiciesen cristianos a cambio de mercedes y privilegios. De esta forma los monarcas y el clero cristiano contaron con colaboradores dentro de la sociedad morisca y les ayudaron a la conversión de sus correligionarios. Los bienes de este alfaquí estaban distribuidos en el casco urbano de la alquería y en los distintos Pagos de la vega y tierras de la alquería. Los que controla este alfaquí son los siguientes.

<i>BIENES</i>	<i>PAGO</i>	<i>SUPERFICIE</i>	<i>ÁRBOLES</i>
Hazas	P. del Carril	3 marjales	parras, olivos, morales, higuera
Hazas	P. Çequia Almaçand	2,5 marjales	parra, morales e higuera
—	el Metuet	—	aceituno
—	Alconca	—	aceitunos
Tierras	Çaoh Alcorcyx	1,5 marjales	parra
Tierras	El Moxonar	½ cadae	aceitunos
Tierras	Pago Darabali	1 marjal	aceituno
Tierras	Aynatabal	2,5 marjales	—

Secanos	El Fech	1 cadae y 4 celemines	_____
Viña	El Oayna	6 peonadas	_____
Viña	Boayal	5 peonadas	_____
Secanos	Boayal	4 cadaes	_____
Secanos	P. Handac	½ cadae	_____
Barranco	Honaydar Mayman	4 almudes	_____
Secanos	Quiral	3 <sup>1</sup> / <sub>5</sub> cadaes y 2 almudes	_____
Tierras	Alcorquet	1 cadae y ¼ marjal	ciruelo
Casa	Trota	_____	_____
Horno	Tautila	_____	_____

El alfaquí de la mezquita mayor de Las Albuñuelas tenía asignados desde época musulmana una serie de bienes urbanos y rústicos que le permitían hacer frente a los gastos suyos y de su familia. Los apeadores comienzan describiendo una serie de tierras de regadío, secano y viñedo además de un importante número de árboles entre los que destacan los morales y los olivos o aceitunos. En el Pago del Carril encontramos en primer lugar dos bancales, con una parra, que alcanzan un marjal<sup>8</sup> de extensión, presentan como linderos las posesiones de Alazeli y una de las hazas de los habices pertenecientes a la torre o alminar de la mezquita<sup>9</sup>. Otro marjal de superficie tiene otra haza que alinda con las de Mahomad Ubeyd y las del Muhli. Otros dos bancales alcanzan otro marjal que alinda con las heredades de Alatar y el osario o macaber donde se enterraban los creyentes musulmanes, en estos bancales se encuentran plantados dos morales, una higuera y una parra. Además se describen otros dos aceitunos que estaban en tierras de Abulfat Alazeli y otro en posesiones de Momin.

8. El marjal equivale a 5 áreas y 25 centiáreas, se utilizó en la etapa nazarí en tierras de regadío (*marja*) frente al *cadae* o *cadah* para las de secano, aproximadamente equivale a 527 metros cuadrados. Cf. L. Morell y Terry. *Equivalencias métricas de la provincia de Granada*. Granada, 1909; M. Espinar Moreno. "Medidas de peso, capacidad y otras en las Alpujarras según los Libros de Habices". *Cuadernos de Geografía*, 11 (1983), pp. 309-318. Esta medida del árabe *marje'*, o *marje' amaly*. Dice Ibn al-**ī** ay-**b**: (*marje'*) es una superficie de tierra que tiene 40 codos *raššāšies* de lado. Al contrario de *qadah*, que era para medir las tierras de secano. Esta medida solía variar entre unas zonas y otras del reino. El marjal utilizado en la Vega de Granada valía 100 estadales cuadrados o 528,24 metros cuadrados. En otros lugares del Reino de Granada y Marruecos utilizaban el marjal de 64 cañas (*qa ʿaba*), o 436,7106 metros cuadrados. En Lugo y Orense y en Ugíjar, utilizaban el marjal que valía 625 varas castellanas, 5. 625 pies cuadrados, 436,7106 metros cuadrados, mientras que el marjal de Orgiva, Motril, Granada, y Santafé, era de 500 metros cuadrados; en otras zonas, equivalía a 527 metros cuadrados. Dependía de la calidad de la tierra, cuanto más agua tiene el marjal es más pequeño pues la producción es elevada.

9. En el caso de Mondújar encontramos también un número de bienes destinados a la conservación del alminar de la mezquita de este lugar. Así lo comprobamos en otros lugares del Valle de Lecrín y Alpujarras.

En el Pago de Çequia Almaçand posee otras tierras de riego, una de ellas tiene un marjal, alinda con el horno de este lugar, además en esta propiedad encontramos plantados dos morales, una parra y una higuera. Otra finca sólo tiene medio marjal, con un moral, alindando con las de Ahda, Azra y Ubey. La última de este Pago es de un marjal, dividido en dos bancales, junto a las de Yezid y Ali Xara. En el lugar denominado el Metuet se detalla la existencia de un aceituno plantado en tierra de Çaçan y otros dos en Alconca en tierras del Carmoni.

En Çaoñ Alcorcyx se le asignaron una huerta y dos bancales pequeños. La huerta alcanza medio marjal alindando con las propiedades de Aozayaq y la acequia. Los bancales tienen un marjal de extensión, con una parra, alindan con las fincas de Alnacax y la acequia de este Pago de la vega de esta alquería. Por otro lado, encontramos en el Moxonar varios aceitunos y una tierra de secano. El primero de los aceitunos alinda con las posesiones del Harroba, otros dos de ellos están en el lugar denominado Bercateyz y otro en tierra del Matani. El secano tiene medio cadae<sup>10</sup> de sembradura, con un aceituno, que alinda con las heredades de Axeul y una de las tierras de los habices de la mezquita de Cabtyl o Barrio del Cautil<sup>11</sup>. En el Pago de Darabali se describen dos terrenos y un aceituno plantado en propiedades de Tucyzi. La primera de las tierras es de medio marjal alindando con las fincas de Açaçan y la casa del Motani. La otra también de medio marjal tiene como linderos las heredades de Al Adebez, Abenhaçan y el Majadi.

En Aynatabal se le asignaron dos marjales y medio de tierra alindando con las de Almatani y al Adebez. En el llamado el Fech encontramos tierras de secano. La primera de ellas alcanza medio cadae de sembradura, está delimitada por las del hijo de Ali y las de Reduan. La segunda, de cuatro celemines<sup>12</sup> de sembradura, alin

10. El *cadae* es una medida utilizada preferentemente en las tierras de secano. *Qadah* o *Cantara*, es una medida de capacidad y de superficie. Era una vasija en forma de tronco de pirámide, cuyos lados tenían la forma de trapecios. Según el *Tratado* de Ibn 'Abdān, el *qada* sevillano, equivalía a una arroba y dos arrates, nos dice: "conviene que en la medida de trigo, y sólo en ella, se haga una barra de hierro que atravesase por medio de la boca del *qadah*, de una parte a otra, y que en el centro el contraste de que contiene justo el equivalente al peso de una arroba, una vez lleno el *qadah*, ha de rasarse la medida con un listón de madera, lo bastante grueso para que no se curve, o con una varilla de hierro, que se pasará por encima de los bordes del *qada* y, de la barra de hierro que los atraviesa, con lo cual quedará patente cualquier exceso en la medida. Sería de desear que el *qadah* tuviese una arroba y dos arrates", o 27 libras, mientras que en Córdoba equivalía a 30 libras. Al mismo tiempo el *qadah* de trigo y mijo oscilaba entre 30 y 34 libras, dependiendo de la zona. El *alqadah* utilizado en España equivalía a 14 litros, mientras que el *alqadah* granadino equivalía a media fanega castellana o dos celemines moriscos.

11. El *Cabtyl* o *Cautil* era un barrio de las Albuñuelas, en la Bula de Erección del Arzobispado de Granada lo encontramos como un pequeño lugar cuya mezquita fue convertida en iglesia por los cristianos.

12. El *Celemín*, en árabe *twmn*, era la ochava parte de cualquier cosa. Medida de capacidad hispano-musulmana, se utilizaba para medir áridos, y equivalía a la duodécima parte de la fanega, a 4 cuartillos

da con las del Carmoni por dos partes. El otro secano es de medio cadae alindando con un camino y posesiones de Alayçar. En el lugar denominado el Oayna se describe una viña de seis peonadas<sup>13</sup> de extensión que tienen como linderos las fincas del Eduy y las de Axene. En el Boayal encontramos otra viña de cinco peonadas de superficie situada junto a las parcelas de Paypar y el Atar. Siguen varias tierras de secano como las ubicadas en el Pago del Handac o del Barranco, tienen estos pequeños trozos de terreno medio cadae de sembradura, lindan con las de Azra y el Gazel. Otro secano, de un cadae de cultivo, alinda con los de Farh, el Moti y Reduan. Otro de medio cadae lo hace con las de Açali y Aben Reduan. En un barranco llamado por los apeadores Honaydar Mayman se detalla un haza, de cuatro almudes<sup>14</sup> de superficie cultivada, que presentan como linderos las tierras de Omar y las de Axava. Otra de medio cadae lo hace con las de Nifli y el Açali. Otra de un cadae alinda con las de Açali por dos partes. La última de este lugar, de un cadae de sembradura, tiene como lindes las heredades de Yezid y una peña.

En el denominado Quiral todas las tierras son de secano. La primera de ellas tiene un cadae de extensión y alinda con los habices de los pobres de esta alquería. La se-

o a 1 azumbre. En Castilla equivalía a 4, 625 litros o a la superficie de un terreno sembrado con 1 celemín de trigo; todo ello, equivalente a 537 metros cuadrados. Es una medida semejante al marjal. El nombre de esta medida se derivaba de la ochava parte de 1 cahiz menor de 46 libras; esta ochava parte pesaba ocho libras.

Con la caída del Reino nazarí y con la dominación cristiana de esta tierra, en el año 1500-1501 los Reyes Católicos ordenaron el cambio de muchas de las costumbres y ordenanzas musulmanas. Unas de ellas fue sobre las medidas de peso y capacidad, como el *cadah* y el celemín moriscos, bajo pena de multa para cualquier persona que utilizase dichas medidas: "Por ende que mandasen que se pregonase públicamente que de oy en quinze días de este dicho mes, en adelante, ninguna persona sea osado de vender ni medir con medidas de cade, ni medio cadani, ni celemín morisco, trigo, ni cebada, ni otra semilla alguna". A pesar de todo ello, en zonas aisladas como la Alpujarra, siguieron utilizando el sistema morisco como era costumbre.

13. La peonada equivale al terreno que puede cultivar un hombre al día utilizando una azada o azadón. Por tanto depende de la fortaleza física del individuo y de la herramienta utilizada. La peonada se utiliza sobre todo en las tierras de viñedo.

14. *Almud*. En latín modios, en árabe *almwd*, es una medida de capacidad, que generalmente se utilizaba para medir granos. Existen dos tipos de almud: 1.- Almud alkabir, que es una medida de capacidad granadina, equivalente a 2,73 litros; 5,333 libras de 16 onzas la libra; a 4 almudes legales o del profeta; o un **Q** que pesaba 5 libras y un tercio de 16 onzas la libra. Por todo ello en el siglo XVI, valoraban el almud en una ochava parte de la fanega o un cuarto barchilla, doceava parte del chahis o media fanega, mide 16,75 litros, de manera que cada ocho almudes equivalían a una fanega, y 2.- Almud del profeta (*mwwd alnaby*) o Almud legal (*Almud Alniam* **S**), era utilizado para pagar *al Qlaqa* (tasas). En Al-Andalus, se utilizaba para medir granos, líquidos y sólidos. Su peso era de una libra y un tercio. El Almud iraquí, equivalía a 2 libras, y en Alhiyyaz es de una libra y un tercio, y el almud del profeta equivalía a un cuarto del *sa'*, y el *sa'* equivalía a cinco libras de 16 onzas; de tal manera que el almud del profeta en la España musulmana equivalía a 21,3 onzas y cada 1200 almudes del profeta pesaban 1600 libras de 16 onzas; cada 48 almudes del profeta equivalían a un cahiz.

gunda, de medio cadae presenta como linderos a Almatani y Abeyezid. La tercera, de un cadae, alinda con el Mohli y Alaçar. La cuarta, de un cadae, lo hace con Almatani y Çuleyman. La última de este Pago es de dos almudes, presenta como colindantes las de Açili por dos partes. En Alcorquet encontramos un pedazo de monte, de un cadae de sembradura, que alinda con las posesiones de Ali Beyazid y de Caçan Yezid. Se completan las fincas controladas por este alfaquí con un trozo pequeño de tierra, con un ciruelo, que alcanza sólo un cuarto de marjal, situado junto a las casas de la alquería y alinda con las heredades de Haron y un camino. La proximidad a las casas lo convierte en un pequeño huerto.

Entre los bienes urbanos se detallan una casa y un horno. En cuanto a la casa sólo sabemos que se ubicaba en el lugar denominado Trota, uno de los barrios de la población de Las Albuñuelas. No sabemos nada sobre las medidas ni distribución de esta vivienda. Sólo nos dicen los apeadores que alinda con las moradas del Muhli y con el edificio de la Iglesia o mezquita principal. Por este dato podemos ver cómo el Barrio de Trota era uno de los más importantes de esta población. Respecto al horno, se encuentra situado en el barrio de Tautila. Tampoco sabemos nada sobre la superficie que alcanza, pues no se nos proporcionan más noticias, no conocemos que el edificio estuviera exento pero al no tener linderos nos hace pensar que fuera un edificio construido para solucionar los problemas de cocción del pan de los vecinos. Este tipo de bienes era muy rentable pues se obtienen numerosas rentas para los que los detentan. El horno es uno de los bienes que aparecen en casi todos los bienes habices de los centros religiosos musulmanes. Fue tanta su importancia que en Guadix en 1494 en el Bejarín su dueño Sancho de Benavides para atraer población mudéjar hacia este lugar ordenó construir una mezquita y un horno cuyas rentas serían para el alfaquí<sup>15</sup>.

## 2. BIENES DE LA IGLESIA O MEZQUITA PRINCIPAL

La mezquita principal, igual que el resto de los edificios religiosos, tenía una serie de bienes habices destinados a la conservación del edificio y gastos del culto, algunos de estos bienes se destinaban a sufragar las esteras donde rezaban los creyentes, otros para aceite de las lámparas, obras, arreglo de los tejados o techos del edificio, etc. En el caso de la mezquita de las Albuñuelas encontramos los bienes siguientes:

<i>BIENES</i>	<i>PAGO</i>	<i>SUPERFICIE</i>	<i>ÁRBOLES</i>
---------------	-------------	-------------------	----------------

15. M. Espinar Moreno, M<sup>a</sup> A. Álvarez del Castillo y M<sup>a</sup> D. Guerrero Lafuente. *La ciudad de Guadix en los siglos XV y XVI (1490- 1515). Aportación documental*. Granada, 1992.

————	P. del Tyçar	————	aceitunos
————	P. Çequia Helcoriyx	————	aceitunos
————	P. Çequiah el Marçon	————	aceitunos
————	P. Moçila	————	aceitunos
————	Varios Pagos	————	aceitunos

Todos los habices de la mezquita son árboles en especial aceitunos lo que nos indica la importancia que tiene el aceite para las lámparas del edificio<sup>16</sup>. Así en el Pago del Tyçar se describe un aceituno plantado en tierras del Algesyl, otro en las de la mujer de Haron y otro en el osario o macaber. En el Pago de Çequia Helcoriyx se detallan dos aceitunos en tierras del Carmoni, otro situado cerca de la Venta en el monte, esta venta servía para acoger a los viajeros, otro encontramos plantado en las fincas de la mujer de Beazna. En la denominada Çequiah el Marçon los conocedores nos hablan de tres aceitunos plantados en el osario cerca de la rábita y otro en Rabit en tierras del Paypor. En Moçila se apea otro como ocurre con el situado en el Pago del Fondón en tierras del Gazil. Otros dos en el Asnit están en propiedades del Hadid. El último de los conocidos lo encontramos en el Pago de Dajabali en heredades de Reduan. Estas son las plantas asignadas a esta mezquita principal.

### 3. HABICES DE LA TORRE DE LA IGLESIA O ALMINAR DE LA MEZQUITA

Una parte importante del edificio religioso es el alminar pues desde él se llama a la oración, en ocasiones se coloca en lo más alto una luz que indica la ubicación de éste para que los viajeros y demás población del territorio conozcan el sitio y se puedan orientar. Algunos creyentes destinaron bienes habices para conservar esta torre y sufragar los gastos de los almuédanos que llamaban a los creyentes a cumplir con sus obligaciones religiosas. Los bienes del alminar o torre de la mezquita de las Albuñuelas tienen los bienes habices siguientes.

16. En muchos lugares se citan los habices de la lámpara, la importancia del aceite la encontramos en muchas poblaciones como ocurre en Almería según refiere en 1494 Jerónimo Münzer. Nos dice que ardían en ella en tiempos de los musulmanes más de cien lámparas durante todo el día y existía una habitación para el aceite regalado al templo. Dice además “En tiempo de los sarracenos tuvo de renta anual de sus posesiones, campos y huertos, sesenta y seis mil ducados. Ahora los tiene la iglesia, el obispo y los canónigos. Tiene otras muchas pequeñas mezquitas, cuyas rentas integras perciben ahora el obispo y el clero, como incorporadas a la iglesia catedral. También percibe todos los años veinticuatro mil arrobas de aceite para las lámparas, tributo que suma quinientos centenarios de los nuestros... Así, por la tarde ardían a menudo dos mil o más lamparillas. Vimos también arder ahora ante el altar dos grandes lámparas, con cristal de variados colores, que trajeron de la Meca”. Cf. J. Münzer. *Viaje por España y Portugal. Reino de Granada*. Estudio preliminar de F. Camacho Evangelista. Ed. Tat. Granada, 1987, pp. 31-32. En la alquería de Mondújar se citan en varias ocasiones habices de la lámpara de la mezquita.

<i>BIENES</i>	<i>PAGO</i>	<i>SUPERFICIE</i>	<i>ÁRBOLES</i>
Hazas	P. del Caño	2 marjales	parra
Haza	P. de Raz Alhaja	½ marjal	_____
Secano	P. del Fech	5 almudes	_____
Secanos	_____	1,5 cadaes y 1 peonada	_____
_____	Varios Pagos	_____	aceitunos

En el primero de los Pagos llamado del Caño encontramos tres hazas de regadío. La primera de ellas, de un marjal, partida en dos pedazos, tiene como linderos el camino y una de las fincas de Muhli. La segunda, de medio marjal, alinda con las de Muhli y Arraguaz. La otra es también de medio marjal y está delimitada por una de las posesiones de la mezquita principal y tierras del Açan, en ella encontramos plantada una parra. En el Pago de Raz Alhaja se describe otra heredad de la torre que tiene medio marjal de superficie alindando con una acequia y posesiones del Hafa. En cuanto a las tierras de secano se describen varias fincas. Una de ellas se ubica en el Pago del Fech, de cinco almudes de sembradura, presenta como linderos las heredades de Muhli y de Reduan. Otro secano de medio cadae alinda con Caçan Yezid y el Açali. El último secano, de un cadae de extensión, tiene a su lado una peonada de viña, tiene como linderos las tierras de Azra y de Algozeyen.

En cuanto a los aceitunos u olivos los encontramos en varios Pagos de la alquería. El primero está en el Pago de Çaguah Alcorrix en tierra del Algesyl, otro en Fauc Çanihar en tierras del Lamycix, otro en Ayna Cafal en propiedades del Hadid, el último en Dar Alcali estaba en tierras del Hadid.

#### 4. *HABICES PARA EL REPARO DEL CASTILLO DE CASTEL DE FERRO*

Entre los habices de Las Albuñuelas encontramos una serie de aceitunos que nos dicen los apeadores de los bienes que pertenecen a los habices destinados al reparo del castillo de Castel de Ferro en la costa granadina<sup>17</sup>. Era algo usual dedicar habices para la defensa del reino y evitar de esta forma ser atacados por el enemigo tanto en las fronteras marítimas como en las terrestres del interior como era el castillo de Iznalloz. Los aceitunos dedicados a la fortaleza de Castel de Ferro son los siguientes.

El primero de ellos se encuentra en el Pago de Harzeyni plantado en tierra de Xeul, otro se encuentra en finca de Momin, otro en el Río está plantado en una de las hazas de la mezquita principal de este lugar alindando con la corriente fluvial. Conti-

17. M. Espinar Moreno, L. Padilla Mellado, I. Gómez Noguerra y C. González Martín. "Torres, castillos y atalayas. La defensa de la costa del reino de Granada desde la época islámica hasta el siglo XVIII". *Patrimonio Arqueológico de la Costa de Granada. De la Prehistoria a la Edad Moderna*. Edic. Ayuntamiento de Gualchos-Castel de Ferro-Excma Diputación de Granada, 2007, pp. 195-290.

núa otro en tierra de Ali Yaya, otro en una finca del Odeli y el último de los apeados nos dice el escribano que se encontraba en una de las posesiones de Momin.

##### 5. *HABICES DE LA RÁBITA AXABLIL*

Esta rábita se encuentra situada en el llamado Barrio de Xablil, no sabemos si fue consagrada como ermita pues no nos dice nada el escribano, es de suponer que fuera sí pues en otras rábitas de esta población se especifica que eran ermitas o centros religiosos cristianos en el momento del apeo de los bienes. Los destinados por los creyentes musulmanes para esta son los siguientes.

<i>BIENES</i>	<i>PAGO</i>	<i>SUPERFICIE</i>	<i>ÁRBOLES</i>
Casa	Barrio de Xablil	_____	_____
Hazas	P. del Meyça	2'5 marjales	morales, parra, higuera, almez
Hazas	P. de Çaguuh	1 marjal	almeces y aceitunos
Viña	P. de Tuxa	3 peonadas	aceitunos
Viña	P. del Cana	1 peonada	_____
Tierra	P. del Maçara	1 marjal	_____
Tierra	P. del Moxonar	½ marjal	_____
Secanos	P. del Fech	6 almudes y 2 cadaes	_____
Secanos	P. del Hiçan	1/ cadae y ½ celemín	_____
_____	Varios Pagos	_____	aceitunos

Los bienes de esta rábita se encuentran distribuidos en varios Pagos de la alquería y en el casco urbano. El primero de ellos es una casa dentro del Barrio de Xablil que tiene como linderos las viviendas de Gichamza y de Meqguyl. No sabemos nada más sobre esta morada pues posiblemente estaría ocupada por el alfaquí que servía esta rábita. En el Pago del Meyça se describen varias hazas de regadío con árboles. La primera de ellas alcanza un marjal de superficie, con dos higueras y un moral, presenta como linderos las casas del barrio y tierras del Piquilet. A su lado se describe otra de un marjal, con un moral, alindando con las del Piquilet. Otra más pequeña, de medio marjal, es calificada como “hazuela”, tiene un almez y una parra, alindando con el anterior propietario y las de Alazeli.

Continúan otras hazas de riego, así la ubicada en el Pago de Çaguuh alcanza un marjal de extensión, con tres almeces y un aceituno, está dividida en dos pedazos, alinda por uno de sus lados con las propiedades de Aben Azra y por otro con las de Alpiquilet. Otro marjal tiene la del Pago del Maçara del Cabtyl que alinda con las de

Almotani y Alhagin. La otra es de medio marjal, en el Pago del Moxonar, está delimitada por las de Almilaqui y Axeul.

Las tierras de viñedo las encontramos en dos Pagos de la alquería. La primera de las viñas se encuentra en el Pago de Tuxa, de tres peonadas de superficie, con dos aceitunos en ella, que alinda con las propiedades de Ali Açali y el río de Las Albuñuelas. Otra viña pequeña, de una peonada, está en el Pago del Cana, alindando con las de Abeazra y Alpaquilet.

Las tierras de secano del Pago del Fech son cuatro fincas; la primera, de dos almudes de sembradura, presenta como linderos las de Alcamoni y las de Madara. La segunda, de cuatro almudes, lo hace con las de Haron y Atheb. La tercera, de un cadae y medio, alinda con las de Omayara y Mehli. El otro secano es de medio cadae y alinda con las tierras de Isid y Arraguaz. Otros secanos se describen en el Pago del Hiçan, una de ellas tiene medio cadae de superficie, en dos pedazos, alindando con las heredades de Alhage y una de las propiedades de los habices de la torre o alminar. El otro secano está situado junto a la fortaleza de la alquería, de medio celemín de extensión.

En cuanto a los árboles además de los descritos junto con las tierras encontramos cuatro aceitunos plantados junto a la rábita en el osario o macaber donde se entierran los creyentes de este barrio. Otro aceituno se ubica en el Pago de Çaguah en una de las hazas que pertenecía a la mujer de Azuzinilquid y de la rábita. Otro aceituno está en el Cabtyl en tierra de Juan Alquibdiq. Otro en el Pago de Aynatabal se ubica en una de las posesiones de Almilaque en tierra de un camino que pasa por este lugar. Dentro de la fortaleza hay otro aceituno. En el Pago de Coca se describe otro en tierras de Madura, el último de ellos lo encontramos en el Pago del Cairo en tierras de Momin.

#### 6. *HABICES DE LA IGLESIA O MEZQUITA MAYOR DE GRANADA*

La mezquita mayor de Granada tenía numerosos bienes en las poblaciones de la Vega de Granada, Valle de Lecrín y zonas como la costa y Alpujarras. En las Albuñuelas casi todas las posesiones que encontramos son aceitunos. Tras describir los bienes de la rábita Axablil o de Xablil nos detallan los apeadores y concedores de los habices un lote de bienes que pertenecen a la mezquita mayor o iglesia mayor de la ciudad.

El primero de los aceitunos estaba en tierras de Madura en el Pago del Corquet, otro encontramos plantado en fincas de Muley, otro alinda con las posesiones de Beniezid y la fortaleza de Las Albuñuelas. Otros cinco se describen en el Pago de Xotuna en tierras de secano de Hanbril. Otros dos tenemos en el Pago de Guaragima en tierras de Muhli. En el Pago de Çaguah hay otro en tierras de Haçan. Otro en Raz

Alhafa en propiedades de Momin. En el Pago de Conca se detalla otro en heredades de Alayx. En el Pago de Razaned se describe otro plantado en fincas de Ulay. Cerca de la Venta en tierra de Naquix hay otro. En el camino de Almuñécar en el Río se describe otro plantado en tierra del Naçar. Otro encontramos plantado en las posesiones de Ben Azra.

Después de declarar los bienes de la rábita Alhanut se detallan otros aceitunos de los habices de la Iglesia Mayor de Granada. Así el primero de ellos está en el Pago de Çagua Alcortix en una de las hazas del alguacil Azra, otro en tierras del Carmoni, otro en las de Azra, otro en Jorfaçequia en finca de Azra, otro en el Pago de la Rábita en posesiones de Madara, otros dos en el Pago de Conca en el osario o macaber, y el último de este lote estaba plantado en otra de las posesiones de Madara.

Cuando los conocedores de los bienes dieron cuenta y relación de los habices de los pobres, nos ofrecen un conjunto de aceitunos de la Iglesia Mayor de Granada. Los dos primeros se ubican en el Pago del Aznit plantados en tierras del Mirrac. Otros dos en el Pago de Cotón en propiedades del Hagim. Otro estaba seco plantado en heredades de Yuçaf. En el Río en heredades de Hadid encontramos tres aceitunos, dos en buen estado y otro seco y sin producción. Siguen otros, uno en la parcela de Reduan y otro en la de Raguaz. En el Río se describe otro en tierra del Odeli. En el osario o macaber del Moxonar hay otro y un aceituno aparece en este mismo Pago plantado en finca de Xondoh. En el lugar llamado Bentateyez se detallan otros dos, uno en tierra de Milaq y otro en la de Ubeq. En las heredades de los hijos del Xondoh vemos otro como ocurre con otro en heredad de Paypor. En el lugar llamado el Gayda se declara otro en propiedades de Xondoh. El último se describe en Cachar Hodeyl en tierra de los habices de los pobres de la alquería de Las Albuñuelas.

#### 7. HABICES DE LA RÁBITA ALHANUT

Esta rábita fue convertida en ermita por los cristianos aunque desconocemos bajo que advocación se dedicó. Los bienes que le pertenecen son los siguientes.

<i>BIENES</i>	<i>PAGO</i>	<i>SUPERFICIE</i>	<i>ÁRBOLES</i>
Secano	P. del Panar	½ marjal	————
Haza	————	½ marjal	1 higuera
Ranbla	Aynataib	½ marjal	————
Tierra	P. de Çequiah Almacçani	½ marjal	almeces
————	Varios Pagos	————	morales y aceitunos

La primera de las tierras nos dicen los apeadores que es de secano, en el Pago del Panar, de medio marjal de superficie, alinda por una de sus partes con una haza de

la iglesia mayor de las Albuñuelas o mezquita principal de la época musulmana y por otro con las de Çuleyman. Otro pedazo de tierra es de riego, con una higuera, de medio marjal de extensión, presenta por linderos las de Hudeyle Azeyc y uno de los caminos. Se detalla una pequeña rambla en Aynataib, de medio marjal, alindando con una de las fincas de los habices de la iglesia o mezquita del Cabtyl y con el río. Otro pedazo de tierra encontramos en el Pago de Çequiah Almacçani, de medio marjal, con dos almeces, lindera de otra de los habices de la rábita de Axebllil, con el río y con el molino.

En cuanto a los aceitunos de este centro religioso se describen en varios lugares y fincas. Los dos primeros están en el Pago de Xotura plantados en tierras de Hanbril. Otro en el Bohayra en posesiones de Reduan. Otro en Nudaral Cabtyl dentro de una de las hazas de los habices de los pobres. Los tres últimos se ubican en Berca Ayez en heredades de Ali Paypor. Se detalla otro aceituno en terrenos de Melegís en una de las hazas del Madrabi. Los morales los encontramos en tierras de los vecinos de la alquería, así uno se ubica en heredades del alguacil Alaçili, otros dos en tierra del Capitán, vecino de Almuñecar, y otro en parcela de Çair Abalali Nialdi.

#### 8. HABICES DEL ALFAQUÍ DE LA RÁBITA ALCABTYL

En el lugar denominado Cabtyl en el Libro de Habices de 1502, o Cautil en la Bula de Erección del Arzobispado de Granada, encontramos otra rábita o pequeña mezquita que fue convertida en iglesia por los cristianos o en una de las ermitas del lugar. Una parte de los habices quedaron bajo la administración del alfaquí de este centro religioso, cabeza del barrio, que formaba parte de Las Albuñuelas bajo la administración cristiana pero que tuvo cierta independencia como núcleo de población en la etapa musulmana y mudéjar. Los bienes asignados al alfaquí eran los siguientes.

<i>BIENES</i>	<i>PAGO</i>	<i>SUPERFICIE</i>	<i>ÁRBOLES</i>
Casa	Cabtyl	————	————
Horno	Cabtyl	————	————
Hazas	P. de Niqli	1, 5 marjales	aceituno
Hazas	P. de Darabali	¾ marjal	morales y aceitunos
Haza	P. de Çaguah	½ marjal	————
Tierra	P. del Latir	½ marjal	————
Secanos	P. el Fechel	11 almudes y ½ cadae	————
Secano	P. del Nichar	5,5 almudes	————
Secano	P. de Fana Alandad	2 almudes	————
————	Varios Pagos	————	morales y aceitunos
Viña	P. de Xerra	1'5 peonadas	————

En primer lugar encontramos una casa en el Cabtyl o barrio del Cabtyl, los linderos que presenta son por un lado el edificio de la rábita y por otro la de Alez. No nos ofrecen otros datos para poder conocer como era esta vivienda de los habices, posiblemente estuviera ocupada por el alfaquí que la regentaba. Muy cerca de ella se detalla un horno llamado del Cabtyl aunque tampoco tenemos otros datos sobre este inmueble de los habices.

En cuanto a las tierras se describen varias hazas en el Pago de Niqli. La primera es de un marjal y alinda con las propiedades de Yayaçat y las del alfaquí Hamza. La otra, de medio marjal, con un aceituno, alinda con las posesiones de Algazel y las de Ladel. En el Pago de Darabali encontramos medio marjal que tienen como linderos las fincas del Gazel y de Açalat. Otra haza muy pequeña, de un cuarto de marjal, se detalla junto a una de las propiedades de los habices de la torre y posesiones de Reduan, en ella encontramos tres morales y un aceituno. Otro medio marjal hay en el Pago de Çaguah alindando con Fal Matani y el edificio de la rábita Tayb. Otros dos banales pequeños alcanzan medio marjal, en el Pago del Latir, alindan con las propiedades de Ben Ali y el monte.

Las tierras de secano se encuentran en su mayor parte en el Fechel. La primera de las posesiones tiene cinco almudes de sembradura y alinda con las de Almirrar y Omaycara. La segunda, de cuatro almudes, delimita con las de Benyaya y un secano de los habices de los pobres. Otro secano alcanza dos almudes junto a las heredades de Algazel y el Carmoni. Otro secano, de medio cadae alinda con Alcarmoni y el Gazil. En el Pago del Nichar se describen otros cuatro almudes de secano que alindan con las fincas de Almolatan y Ozayna. En este mismo lugar hay otro secano de almud y medio junto a las de Alnajar y Alnuziz. La última de las tierras de secano se describe en el Pago de Fana Alandad, de dos almudes, alindando con las de Aben Ali y una de las posesiones de la rábita Tayb. En último lugar se describe un moral en el Pago de Xoayb plantado en tierra de Ben Ali, pertenece a esta rábita la mitad de este moral.

Entre las posesiones de esta rábita se encuentra una viña en el Pago de Xerra, una peonada y media de extensión cultivada, alinda con las de Çaçan y Momin.

Los aceitunos abundan en varios Pagos y tierras de los vecinos. El primero de ellos en el Fech está plantado en posesiones de Xonayda. Otro en heredades de Abdulaziz. Sigue otro en propiedades de Mobarique, negro. En el Pago de Najó hay otro en tierra de Muhli. Otros dos se describen en el Pago del Aznit en tierras del Hadid. En el Rfo en el lugar denominado Ardatarriha en Xotma hay otros dos aceitunos que alindan con las parcelas de Aladebez y de Algasil. Otros dos en Aynatabal alindan con las posesiones de Xatron y Benali. Otro medio aceituno pertenece a estos habices en el Pago de Daya pues el otro medio pertenece a los habices de la rábita

Tayb. Otro encontramos en el Pago del Cayr en tierra de la mujer de Beyaex. El último aceituno está en el Pago de Çequi en una huerta del negro Mobarique.

Los morales son menos numerosos, así el primero de ellos se ubica en el Pago de Çaguah en tierras de Balladolid, otro está plantado en posesiones de Abdulaziz, los dos últimos se encuentran en el Pago de Çequi en tierras de la rábita alindando con propiedades de Algasyll y de Berbel.

#### 9. *HABICES DE LA RÁBITA DE ALCABTYL*

El edificio de la rábita y los gastos propios del culto cuentan con una serie de bienes habices que permiten hacer frente a los gastos originados por las obras, compra de esteras, aceite, arreglos de puertas, etc. Los habices de esta rábita o iglesia son los siguientes:

En primer lugar se detalla un haza en el Pago de Darabali, de nueve marjales de extensión que alindan por una parte con las posesiones de la mujer de Axir y por otro con el edificio de la iglesia o rábita. Otro medio marjal se ubica en el Pago del Moxonar alindando con las de Axeul y Hamza. El resto de los bienes son aceitunos. El primero de ellos estaba en el Pago del Coton plantado en tierras de Abenhaçan. Otro de ellos se encuentra en propiedades del Odeli. Otro del Pago de Çequi estaba en las posesiones de Barrio Nuevo. La mitad de dos aceitunos estaban en tierras de la rábita Tayb en una finca de Xeul. El último se describe en el Pago de Çequi en parcela de Benali.

#### 10. *HABICES DE LA RÁBITA TAYB*

Este centro religioso fue convertido en ermita por los cristianos. No sabemos bajo que advocación se dedicó. Los bienes destinados para la conservación y gastos del culto de esta rábita son declarados por los conocedores de los habices. Estos son los siguientes.

<i>BIENES</i>	<i>PAGO</i>	<i>SUPERFICIE</i>	<i>ÁRBOLES</i>
Casa	Cabtyl	_____	_____
Horno	_____	_____	_____
Hazas	P. de Çagua	1'5 marjales	aceituno y moral
Hazas	P. del Moxonar	1'5 marjales	aceitunos
Hazas	P. Darabali	1 marjal	higuera y parra
Bancales	P. Raz del Layr	_____	aceituno
Rambla	en el Río	1 marjal	_____
Secanos	P. de Fanque Alandar	7 almudes y 1'5 cadaes	_____
Secanos	P. del Fech	8 almudes y ½ cadae	_____
_____	Varios Pagos	_____	morales y aceitunos

Viñas	P. del Molon	1 peonada	aceituno
Viña	P. de Coxma	½ peonada	_____
Viña	P. del Muhlef	2 peonadas	_____
Viña	P. de Belogayra	1 peonada	_____

Los primeros bienes se encuentran en el casco urbano de la alquería. La casa la encontramos en el Cabtyl o Cautil alindando por un lado con la vivienda de Aben Yaex y por otro con la de Amur. No tenemos más noticias sobre este inmueble pero estaría ocupada por el alfaqui de esta rábita. Sigue un horno que nos dicen los apeadores que alinda con las posesiones del Nebahdi. No sabemos nada sobre sus medidas y superficie, ni el lugar donde se ubica dentro del casco urbano.

Las tierras de riego tienen gran importancia en esta economía rural. La primera de ellas la encontramos en el Pago de Çagua, tiene medio marjal de extensión, alindando con las posesiones de Almatani y el edificio de la rábita Alcabtyl. Sigue otra en este mismo Pago, de un marjal, en dos bancales, con un aceituno y un moral, alinda por un lado con las heredades de Ben Azra y por otro con el osario o macaber. En el Pago del Moxonar encontramos otras tres hazas, una de medio marjal con dos aceitunos alinda con las de Xatron y Momin. La otra de la misma extensión tiene otros dos aceitunos y alinda con las de Aben Azra y Aladebez. La última de este Pago es de medio marjal y alinda con las de Aben Yaya y una de las tierras de los habices de los pobres de esta alquería.

En el Pago de Darabali hay otras dos hazas. La primera, de medio marjal de superficie, con una higuera y una parra, tiene como linderos las heredades de Aladebez y la casa al alguacil Abulaçan. La segunda, también de medio marjal, alinda con las parcelas de Aben Ali y un haza de los habices de la rábita Alcabtyl. Otros dos bancales se ubican en el Pago de Raz del Layr, con un aceituno, no sabemos la extensión que tiene, alinda con habices de la rábita Alcabtyl y posesiones de Ben Ali. En el Río hay una rambla, de un marjal de superficie, alindando con la corriente fluvial, una acequia y Albohayra.

Las tierras de secano se encuentran en varios Pagos. El primero de ellos es el Pago de Fanque Alandar donde se describen tres propiedades. La primera de ellas alcanza una extensión de cinco almudes de sembradura situados junto a las propiedades de Almaradi y del negro Mobarique. La segunda, de un cadae y medio, formado por dos parcelas, que alindan por un lado con el monte, por otro con Yezid y en el resto con Ben Yaya. El otro secano es de dos almudes y alinda con Almirrac y la rábita Alcabtyl. En el Pago del Fech se detallan otras cuatro fincas de secano. La primera de cinco almudes alinda con las de Alpoquilat y Ben Azra. La segunda, de medio cadae, lo hace con las de Almatani y Ben Yezid. La tercera, de dos almudes, alinda con Tal-

ha y el Muhli. La última, de un almud, alinda con las propiedades de Yuçaf Abenhançan y con las de Ben Azra.

Los aceitunos de esta rábita los encontramos diseminados por las tierras de la alquería en diferentes lugares. El primero de ellos está plantado en un osario o macaber. Otro en el Moxonar está en una de las posesiones del Najar. Otro en Fauc Alandar se encuentra en heredad de Momin. Otro del Pago de Aznit se ubica en parcela del Hadid. Otro en el Pago de Çaha en tierra del Alatar. En Aynatabal encontramos otro en la heredad de Aduaqueque. Siguen en este mismo Pago otros dos en tierra del camino alindando con las posesiones de Xatron y habices de los pobres. Otro está en tierra de Axat. La mitad de un aceituno se encuentra en el Pago llamado el Daya dentro de una huerta de rábita Alcabytl, la otra mitad no sabemos a quién pertenecía. En el Moxonar hay otro en tierra de Ben Ali. En fincas de Pedro Barrionuevo en el Pago de Handac se describe otro.

Los morales están en varios lugares. El primero de los descritos se comparte con el Dorayaz, pertenece la mitad de él a esta rábita, está plantado en posesiones del Carrac. Otro lo encontramos en el Pago del Çaquí está en tierra de Reduan. Otro medio moral se encuentra en el Pago de Çaguah en una huerta de Aben Ali, concretamente en una parcela de Galib Algazel.

Por último se nos describen varias viñas. Las dos primeras de ellas están en el Pago del Molón, una de una peonada tiene como linderos las de Axey Habdilhac y las de Barrio Nuevo. La otra con un aceituno nos dice el escribano que estaba perdida y sin cultivar, alindando con las de Algazel y Bentaxeul. Otra viña está en el Pago de Coxma, de media peonada, alinda con las propiedades de Aldorayaz y las de Ubey. Otra en el pago del Muhlef alcanza una superficie de dos peonadas junto a las de Axeneça y el Peyh. La última de ellas se ubica en el Pago de Belogayra, de una peonada, está delimitada por las de Almatani y de Guatyb.

El edificio de esta rábita tiene ciertos bienes para su conservación y gastos del culto como son varios aceitunos, así el primero de ellos se encuentra plantado en el Pago de Nirio en tierras de Madara. Otro en el Pago de Bohayra en fincas de Ben Yaex. Otro en Aynatabal en tierra de Arda en linde de Hondina. Otro en el Pago de Çaguah plantado en las heredades del Adez. En último lugar se describe la mitad de dos aceitunos en el pago del Río en tierras de Xeul en una huerta de la rábita Alcabytl.

#### 11. *HABICES DE LOS ESTUDIANTES, DEL CAMINO DEL CABTYL, MEZQUINOS, CAUTIVOS, HABICES PARA QUE CENEN LOS VIAJEROS*

Entre los habices de esta población se citan los destinados a los estudiantes, con ellos se sufragan gastos de libros, material escolar, ayudas y en ocasiones comida.

En el caso de Las Albuñuelas conocemos un aceituno en el Pago del Nirio plantado en tierra de Momin y otros dos en el Pago de Çequi que estaban en propiedades de Abulhaquem. Estas tres plantas pertenecen a los estudiantes como nos dicen los apeadores de los bienes.

Los habices destinados a la conservación y buen estado del camino del Cabtyl son otros tres aceitunos, los dos primeros se encuentran en el Pago de Çaguah en tierras de Dorayaz. El tercero no sabemos en qué Pago estaba aunque nos informan los conocedores que se encontraba en una de las fincas de Ben Yaya.

Los destinados a los mezquinos o pobres consisten en un número elevado de aceitunos y algunas tierras. Encontramos tres bancales pequeños que alcanzan una superficie de medio marjal en el Pago de Çequi, con un aceituno, que tiene como linderos las heredades de Aben Yaya y las de Momin. En el Pago de Çaguah existe otro pedazo de tierra, de un cuarto de marjal, con un aceituno, que alinda con las posesiones de Xatron y las de Benyaya.

En cuanto a los aceitunos de los mezquinos el primero de ellos estaba en una de las parcelas de Xeyh en el Pago de Dayax. Otro en el Pago de Çequi se encontraba en una de las fincas del Adebez. Otro en este mismo Pago se plantó en heredades de Reduan. En el Pago del Guid se describen otros dos en tierras que pertenecen a Hamza. Otros dos en este Pago estaban en propiedades del Nebahdi, otro en la de Odeli y otros dos en la de Ragaz. Otro de los aceitunos estaba plantado en una de las hazas de la iglesia mayor de Las Albuñuelas, antigua mezquita mayor de la población, alindando con las posesiones de Algazil. En este Pago se describen otros dos en tierras de Hadid, sigue otro en la de Ben Yaya y otro en la de Benali. En el Pago de Çequi hay otro aceituno plantado en los terrenos de Xatron. Después de declarar la primera de las hazas los apeadores nos indican que hay un aceituno en tierras de Reduan y otro en las de Axeul. En el Pago de Darabali tenemos otro en las posesiones de Adebez. En el Pago de Çaguah hay otro en terrenos del Hadid. En este mismo Pago aparece otro aceituno en fincas de Yezid, nos dicen los apeadores que estaba caído y no tiene producción. En el llamado Garatab se describe otro aceituno que estaba plantado en tierra de Xonayda. Otro pequeño de los mezquinos estaba plantado en una de las tierras de Barrio Nuevo en el Pago del Nirio. En este mismo Pago se detalla otro en las posesiones de Mahli. Por último se describen otros dos aceitunos en el Conca en tierras del Matay. Estos son los aceitunos destinados a los pobres o mezquinos de esta alquería.

Los habices de los cautivos sólo tienen un moral en Las Albuñuelas, se encuentra en el Pago de Harad Benitihed, plantado en tierras del Odyli. No tienen otros bienes los cautivos por lo que llama la atención que el rescate de hombres no contara con más recursos en esta alquería del Valle de Lecrín.

Otros habices documentados en este lugar son los destinados a dar de cenar a los viajeros. Entre ellos encontramos en primer lugar un secano en el Pago del Fech, que se llama entre los vecinos de la alquería el Çaniça, alinda por una parte con un camino y por otro con las propiedades de Halfa, nos dicen los apeadores que tiene seis cadaes de sembradura. Además se describe un haza, de marjal y medio, dividida en cuatro bancales pequeños, en el Pago de Razamihna, con tres pies de aceitunos de estos bienes. Se complementan estos habices con el estiércol que se produce durante el año en la Venta que se destina para el abonado de la haza anterior. Por último en el Pago de Razamhna se detalla la existencia de un aceituno que se encuentra plantado en tierras de Ubey.

#### 12. *HABICES DE LA RÁBITA LATYR*

Esta rábita fue convertida en ermita tras la conversión general de los mudéjares aunque desconocemos bajo que advocación fue consagrada. Los bienes habices que tiene este centro religioso son todos olivos o aceitunos, son los siguientes.

En primer lugar tenemos un aceituno en el Pago o lugar de Daya, plantado en tierras del Najar. Otro se encuentra en fincas de la rábita Tayr alindando con las posesiones de Benali. Otro en el Pago del Layr se ubica en las heredades de Guaral Yuçaf. Otro en el Río se encuentra en las parcelas de Barrio Nuevo. Otro estaba en una de las hazas de los habices de rábita Alcabyt que está en el Pago de Çequi. El último de ellos es descrito en el mismo Pago en tierras de Xeul.

#### 13. *HABICES DEL ALFAQUÍ DE LA IGLESIA O MEZQUITA DE NAJO*

El barrio de Najó o Naio es otra de las poblaciones que formaba parte de Las Albuñuelas, aparece como población independiente en el Bula de Erección, su mezquita fue convertida en iglesia por los cristianos. Tenemos una serie de bienes que eran controlados por el alfaquí de este centro religioso. Todos los bienes del alfaquí pasaron por merced de los Reyes Católicos a Hernando Azra, colaborador en la Guerra de Granada de los cristianos. Los bienes asignados a este personaje musulmán que antes pertenecían al alfaquí de la mezquita son los siguientes:

<i>BIENES</i>	<i>PAGO</i>	<i>SUPERFICIE</i>	<i>ÁRBOLES</i>
Casa	Najo	_____	_____
Horno	Najo	_____	_____
Hazas	P. del Conca	3 marjales	_____
Haza	Pago de Çaguah	1 marjal	_____
Haza	_____	½ marjal	_____
_____	Varios Pagos	_____	morales y aceitunos
Viña	P. de Handacyl	2 peonadas	_____

Secano	P. del Çacar	————	————
Secanos	P. del Fech	1 cadae	————
Haza	P. de Fauc Açahnu	½ marjal	————

La vivienda del alfaquí estaba ubicada en el lugar de Najó alindando con las casas de Taher y Azra. No tenemos más noticias sobre esta morada de los habices de la mezquita que administraba el alfaquí. El horno del barrio o población de Najó presentaba como linderos el edificio de la mezquita o iglesia cristiana y bienes de Azra. Por ello, tanto la casa como el horno pasaron por merced a Hernando Azra con lo que reúne varios bienes juntos en este barrio musulmán.

Las tierras de riego se encuentran en varios Pagos de la vega de esta alquería. La primera de ellas en el Pago del Conca, de un marjal de superficie, alinda con las posesiones del Carmoni y de Arraguaz. En este mismo Pago se detalla otra de dos marjales de extensión que tiene como linderos las de Aben Ali y las de Madara. En el Pago de Çaguah describen otra de un marjal, alinda con las fincas de Çæt Momin y las de la mujer de Ali Ben Azra. Otra de medio marjal no sabemos en qué Pago se ubica, nos dicen los conoedores que alcanza medio marjal de sembradura, denominada por los vecinos del lugar Almodila, tiene por linderos las parcelas de Muhomad Momin y un camino. La última haza de riego se ubica en el Pago de Fauc Açahnu, de medio marjal, alindando con las de Mohraz y la acequia que lleva el agua a estas tierras y las de los vecinos.

Las tierras de viña se documentan en el Pago de Handaccyl, es una parcela de dos peonadas de extensión que presenta por lindero las heredades de Hamet Yezid y las de Abulçaçan Alayar.

El secano lo encontramos en tres fincas. La primera de ellas en el Pago del Fech, de medio cadae de superficie de sembradura, alinda con las propiedades de Axeul y las de Azra. Otra se ubica en el Pago de Çacar alindando con las de Almotani y las de Yezid. No sabemos la extensión que tiene esta propiedad de los habices. Otro secano alcanza medio cadae de superficie, no conocemos el Pago donde está situada, los linderos son por un lado una de las hazas de los habices de los mezquinos y por otro las fincas de Ben Yezid.

Los árboles que se describen son morales y aceitunos. El primero de los morales se encuentra plantado junto al horno de Najó. Otro en el Pago del Conca está plantado en tierras de Madara. Los aceitunos son más numerosos. El primero de ellos está en el camino del Pago del Conca en una de las hazas de Ben Azra. Otro se encuentra junto a la casa de Mohte. Se describe otro en Bercateyez en tierras de Bani Paypor. Otro en el Pago de Fauc Anhin está en propiedades de Locayax. En este Pago otro se encuentra en una de las propiedades del Ayar. En el lugar llamado Marchiles se

documenta otro en tierras de secano de Benyazid. Otro en un barranco en fincas de Mobaric. Los dos últimos están en Fonquires en posesiones de Beni Azra.

#### 14. *HABICES DE LA MEZQUITA DE NAJO*

La mezquita y más tarde iglesia de Najo tenía ciertos bienes de habices destinados a la conservación del edificio y gastos del culto como ocurría con el aceite de la lámpara del centro religioso. Los bienes descritos por los conocedores son aceitunos. El primero de ellos se encontraba en el Pago de Conca en el osario o macaber musulmán donde se enterraban los creyentes. Otro estaba en el Pago del Cortes en fincas de Madara. Otros dos aceitunos estaban plantados en posesiones de Ali Haron en el mismo Pago. Otro se describe en el Pago de Libris en las tierras del Numli.

#### 15. *HABICES DE OTRAS IGLESIAS EN LAS ALBUÑUELAS: FORNES, DÍLAR, ESCUZAR Y ALHAMA*

Algunas iglesias tienen bienes en distinto término donde se levantan, así en las tierras de Las Albuñuelas se documentan algunos bienes de las mezquitas de Fornes, Dílar, Escuzar y Alhama. Muchos de estos bienes se arriendan a los vecinos de Las Albuñuelas y la renta que producen es administrada por la iglesia titular de ellos.

En primer lugar, la iglesia de Fornes tiene dos aceitunos. El primero de ellos en el Pago del Moxonar en el osario o macaber musulmán de este lugar. El otro está en el Pago de Conca plantado en propiedades de Guarad Yuçaf.

La iglesia de Dílar tiene otros dos aceitunos, el primero en el Pago del Çuq en tierras de Benyaya, el otro en el Pago de Çaq, estaba seco, y se encuentra dentro de las posesiones de Dorayaz. Aunque escrito de forma diferente el nombre de estos Pagos creo que se trata del mismo, es el Pago del Zoco.

La iglesia de Escuzar es propietaria de un aceituno en el lugar denominado el Moxonar plantado en tierras del Adebez. Por otro lado, la iglesia de Alhama tiene dos aceitunos en el Çohor en tierras de Omar y otro aceituno en el Conca en tierras del Milaq.